

- Вторая юная леди – первая, лучшая на этом экзамене. Поздравляю, старая госпожа!

Улыбка на лице Цзи Шу Жань застыла.

Цзян Ю Яо открыла рот, чтобы заговорить, не выдержала и выпалила:

- Что ты сказал? – её голос был несколько пронзительным и паническим.

- Наверное, я ослышалась, – Цзян Юй'Э почувствовала себя невероятно смущённой в глубине души и покачала головой. Как будто, сделав это, она могла убедить себя и сказала: "Ты, конечно, ослышалась...".

Первой отреагировала всё равно Лу-ши. Её улыбка тут же расцвела, и женщина сказала:

- Если я только что не ослышалась, Ли'эр занимает первое место? – она бросила взгляд на застывшую улыбку Цзи Шу Жань, и в сердце Лу-ши вспыхнуло лёгкое ликование.

С более раннего времени она уже была довольно недовольна Цзи Шу Жань. Цзи Шу Жань полагалась на заместителя имперского цензора, продвижение Цзи Янь Линя по службе в последние годы позволяло и весу Цзи Шу Жань становился всё больше. Лу-ши изначально была гордым человеком и терпеть не могла Цзи Шу Жань. Более того, с каждым годом на экзаменах достижения Цзян Ю Яо становились всё лучше, что, в свою очередь, делало двух сыновей из второй ветви посредственными в глазах общества. Но в этот раз появилась Цзян Ли, которая вышла, закрывая небо своей атакой, яростно давя на мощь Цзи Шу Жань. Естественно, Лу-ши была рада, что это произошло.

- Я не ожидала, что Ли'эр окажется настолько способной, – без колебаний Лу-ши вонзила нож в Цзи Шу Жань. – Прошло совсем немного времени с тех пор, как она начала посещать зал Мин И, и, похоже, не изучала всё это раньше. На мой взгляд, она заслуживает того, чтобы называться биологической дочерью старшего брата, оба обладают таким замечательным литературным талантом, врождённо умны, ах...

Каждый раз, когда она произносила предложение, горькое негодование в сердце Цзян Ю Яо возрастало. Гнев от того, что Цзян Юй'Э превзошла её, теперь был полностью перенесён на Цзян Ли. Цзян Юй'Э ещё можно было терпеть, но как можно рассматривать Цзян Ли? Она посещала зал Мин И только в течение нескольких дней, и её нельзя было сравнить с людьми, которые готовились к этому долгое время. С таким же успехом можно сказать, что она не лучше мусора?

В этот момент Цзян Юй'Э также крепко сжимала в руке носовой платок. Только что всё её сердце всё ещё было в восторге, но теперь её голова чувствовала себя так, словно её облили ледяной водой. Пронизывающий до костей холод, который проник в ее костный мозг в середине лета, заставляя кончики пальцев девушки чувствовать лёгкий озноб. Помимо этого, всё ещё существовало глубоко укоренившееся нежелание смириться с этим фактом.

Единственное, чем она гордилась, единственное, что ставило Цзян Ли оказаться у неё под ногами, теперь этого больше нет! Почему?!

Старая госпожа Цзян просто взглянула и всё поняла, рассматривая внешность и манеры каждого человека в своём поле зрения. Она равнодушно сказала:

- Ты ясно видел результаты. Действительно ли вторая девушка находится в верхней части списка?

- Это на самом деле так, - сказал тот молодой слуга. - Старая госпожа, пожалуйста, посмотрите принесённое этим слугой красное уведомление. Вторая юная леди по каллиграфии, математике и этикету, в каждом из этих искусств она заняла первое место, нет необходимости сомневаться, что она возглавляет список!

Тело Цзян Ю Яо обмякло и почти соскользнуло вниз.

* * *

В саду Фан Фэй Цзян Ли наблюдала, как Тун'эр ухаживает за растениями и цветами.

- Ты действительно не пойдёшь? - Цзян Цзин Жуй сидел на стуле, пил чай и не мог удержаться, чтобы не подтолкнуть Цзян Ли. - У тебя ещё есть время убежать, в большинстве случаев люди будут издеваться над тобой за то, что ты отказалась от своих слов. Если ты действительно подождёшь, позже, когда ты действительно захочешь сбежать, у тебя больше не будет возможности. Опустившись на колени и извинившись перед Мэн Хун Цзинь, можно сказать, что ты будешь уничтожена в этой жизни. По-моему, во всяком случае, ты не молодой господин. Более того, будучи молодым человеком, также нужно было бы взглянуть на ситуацию. Пока зелёные холмы длятся, можно будет найти дрова, чтобы развести костёр (1). Почему ты должна усложнять себе жизнь?

Не обманывайтесь гедонистической внешностью Цзян Цзин Жуя, он был скрупулёзен, когда говорил об этом принципе, да так уверенно, что Цзян Ли была почти убеждена им. Однако она просто взглянула на молодого человека и сказала:

- Это чай с серебряными иглами из Хунаня, я только сегодня вскипятила чайник. Ты как корова, жующая пион (2), в следующий раз не приходи сюда пить чай.

Цзян Цзин Жуй сердито хлопнул чашкой с чаем:

- Послушай, ты действительно та молодая леди, которая происходит из нашей семьи Цзян? Такая бережливая... Дочери в нашей семье предаются наслаждению и живут в роскоши. Однако ты невероятно скупна!

1. Там, где есть жизнь, есть надежда.

2. Не умеет ценить прекрасного.

<http://tl.rulate.ru/book/25475/1696717>